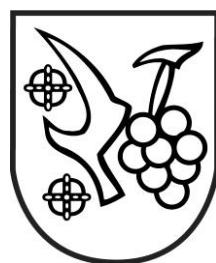


## **Mestská časť Bratislava-Vajnory**



Materiál na rokovanie MZ  
MČ Bratislava–Vajnory  
dňa 18.06.2020

**K bodu: 19**

### **Informácia o projekte expozície tradičného ľudového príbytku a o činnosti a aktivitách vo Vajnorskom ľudovom dome v roku 2019**

#### **Materiál obsahuje:**

1. Uznesenie MR
2. Návrh uznesenia
3. Dôvodová správa
4. Informácia o VLD

#### **Predkladateľ:**

Ing. Michal Vlček  
starosta

#### **Zodpovedný:**

Gabriela Zemanová, predsedníčka  
občianskeho združenia Podobenka z Vajnor

#### **Spracovateľ:**

Gabriela Zemanová, predsedníčka  
občianskeho združenia Podobenka z Vajnor

Bratislava, jún 2020

## **NÁVZH UZNESENIA**

Miestne zastupiteľstvo po prerokovaní

### **berie na vedomie**

informáciu o projekte expozície tradičného ľudového príbytku a o činnosti a aktivitách vo Vajnorskom ľudovom dome v roku 2019

## **UZNESENIE MIESTNEJ RADY**

Miestna rada po prerokovaní

### **odporúča**

miestnemu zastupiteľstvu prerokovať a vziať na vedomie informáciu o projekte expozície tradičného ľudového príbytku a o činnosti a aktivitách vo Vajnorskom ľudovom dome v roku 2019

## DÔVODOVÁ SPRÁVA

Kedžže Vajnorský ľudový dom je národná kultúrna pamiatka zo začiatku 19. storočia, je ukážkou tradičnej zástavby dvora typu radových dedín. Vertikálne delenie stavebných parciel podmieňovalo orientáciu domov od ulice k humnám a viniciam, čím vznikali dlhé dvory alebo dlhé domy. Stavebným materiálom ľudového domu bola najmä nepálená tehla kombinovaná s kameňom a pálenou tehľou. Steny sú približne 60 – 70 cm hrubé, majú nápadný strop s hrubým nosným povalovým trámom a drevené podlahy. Najčastejším motívom ornamentálnej maľby je motív vtáčika, ktorý vajnorské maliarky vedeli nakresliť v neuveriteľnom množstve podôb.

Kedžže Podobenka z Vajnor je skupina nadšencov združená v občianskom združení, ktoré oficiálne vzniklo v roku 2014 z iniciatívy Gabriely Zemanovej a Kataríny Števiarové hlavne so zámerom podchytia detí a mládež a ako pokračovateľom tradícii odovzdať im dedičstvo otcov. Spája navyše milovníkov tradícií a zvykov, piesní, hudby a tanca, divadla, remesiel, tradičnej kuchyne, tradičného hospodárenia rôzneho veku. Svoju činnosť zameriava na zachovanie, rozvíjanie, podporu a prezentáciu hmotného i nehmotného kultúrneho dedičstva v oblasti umeleckej tvorby, divadelnej kultúry, ľudových tradícií a zvykov na Slovensku i v zahraničí. Dlhodobým cieľom združenia je vyhľadávať a spracovávať tradície, zvyky, rôzne činnosti a zábavu našich predkov. Inšpiračným zdrojom tvorivej činnosti je autentický vajnorský folklór. Pri tvorbe projektov sa snaží o aktívnu spoluprácu s miestnymi spolkami a školami. Scénickým stvárnením vajnorského folklóru prostredníctvom hier, tanca, hudby a ľudovej piesne rozdáva radosť a dobrú náladu.

Kedžže Mestská časť Bratislava-Vajnory utvára podmienky na vzdelávanie, kultúru, osvetovú činnosť, kultúrno-výchovnú činnosť, kultúrno-spoločenskú činnosť a záujmovú umeleckú činnosť, dbá o ochranu pamäti hodnotí miestneho významu, ktoré majú historický, kultúrny alebo spoločenský význam pre mestskú časť, vykonáva údržbu a správu historických pamiatok a stavieb miestneho významu zverených do správy mestskej časti, ako aj výstavbu, správu a údržbu kultúrnych zariadení, má záujem na oživení Vajnorského ľudového domu rešpektujúc jeho kultúrnu a pamiatkovú hodnotu, najmä vytvorením priestoru pre aktívnu kultúrnu činnosť a expozíciu múzea s dôrazom na vajnorské tradície.

Kedžže Podobenka z Vajnor svojou mimoriadnou aktivitou rozvíja vajnorské ľudové tradície pre všetky generácie, spolupracuje s mestskou časťou pri organizovaní kultúrnych a spoločenských podujatí, reprezentuje vajnorskú kultúru na Slovensku aj v zahraničí a usiluje sa o zápis Vajnorského ornamentu ako prvku do Reprezentatívneho zoznamu nehmotného kultúrneho dedičstva Slovenska.

Kedžže Vajnorský ľudový dom po jeho rekonštrukcii vykonanej mestskou časťou potrebuje starostlivého a zanieteného správcu, ktorý dokáže oživiť vajnorské ľudové tradície aj pre dnešnú generáciu a rozvíjať povedomie o historickom význame Vajnor ako „dediny v meste“ dohodli sa Mestská časť Bratislava-Vajnory a občianske združenie Podobenka z Vajnor na uzatvorení Zmluvy o spolupráci č. 161/2016/ZoS. Predmetom tejto zmluvy je spolupráca zmluvných strán pri starostlivosti o národnú kultúrnu pamiatku Vajnorský ľudový dom, expozíciu múzea, informačné kultúrne centrum, zabezpečovanie podujatí organizovaných vo Vajnorskom ľudovom dome, zabezpečenie priestorových kapacít pre partnera na činnosti súvisiace s činnosťou partnera, a s tým súvisiace vymedzenie vzájomných práv a povinností. Jednou z povinností je predložiť na rokovanie miestneho zastupiteľstva najneskôr do júna nasledujúceho kalendárneho roka informáciu o projekte expozície múzea a o činnosti a aktivitách vo Vajnorskom ľudovom dome.

# Informácia

## o projekte expozície tradičného ľudového príbytku a o činnosti a aktivitách vo Vajnorskom ľudovom dome v roku 2019



Tento jedinečný historický objekt poznajú hľadom všetci obyvatelia Vajnôr – nachádza sa na hlavnej ulici, ktorú tí starší volali aj „hradská“ – a toto pomenovanie je oprávnené, pretože to pôvodne názor bol cesta, ktorá spájala Vajnory s Bratislavským hradom, ku ktorému mala obec historický vzťah.

Vajnorský ľudový dom je stavba zo začiatku 19. storočia a je ukážkou tradičnej zástavby „dlhého“ dvora v tzv. radovej dedine. V roku 1985 bol vyhlásený za národnú kultúrnu pamiatku. Dom je situovaný širšou stranou do uličného frontu. Jeho stavebným materiálom bola najmä nepálená tehla kombinovaná s kameňom a pálenou tehlou. Steny sú približne 60 - 70 cm hrubé, majú nápadný strop s hrubým nosným povalovým trámom a drevené podlahy.

Clenenie a interiér obytného domu bol prispôsobený potrebám vtedajšej rodiny. Vchod do domu je cez „sín“ – kuchynu s otvoreným ohniskom, ktorým sa vykurovala predná izba aj komora. Za pitvorom je izba s dvoma oblokmami do ulice a v osi izby je komora, prestavaná na zadnú izbu. Hospodárske stavby ako stajňa, maštaľa a stodola boli od obytnej časti domu oddelené prešovňou, kde sa nielen lisovalo hrozno, ale i uskladňovalo dorobené víno.

Na Vajnorskom ľudovom dome môžeme pozorovať i charakteristický architektonický prvok typický pre túto oblasť - spevnený vchod do domu a pivnic, tzv. výpustok. Typickou ukážkou ľudovej maliarskej interiérovej výzdoby je dekoratívna výmaľba umiestnená nad otvoreným ohniskom (nad čel'ust'ami pece). Biely ornament je v jednoduchšom prevedení a je namaľovaný na hnedom pozadí. Motívom sú stylizované kvety, listy a vtáčiky. Ďalšou maliarskou výzdobou, ktorá ešte čaká na ruky reštaurátora, je maľba na stene v tzv. prešovni. Na bielom pozadí modro-červeno-zelenej farebnosti v polkruhovitých výsečiach zrkadlo sa opakuje výjav zobrazujúci stylizované strapce hrozna, viničné úponky, kvety a vtáky. Najčastejším motívom ornamentálnej maľby je motív vtáčika, ktorý vajnorské maliarky vedeli nakresliť v neuveriteľnom množstve podôb. Dodnes je táto pôvodná tvorba zdrojom inšpirácie pre ďalšie generácie.

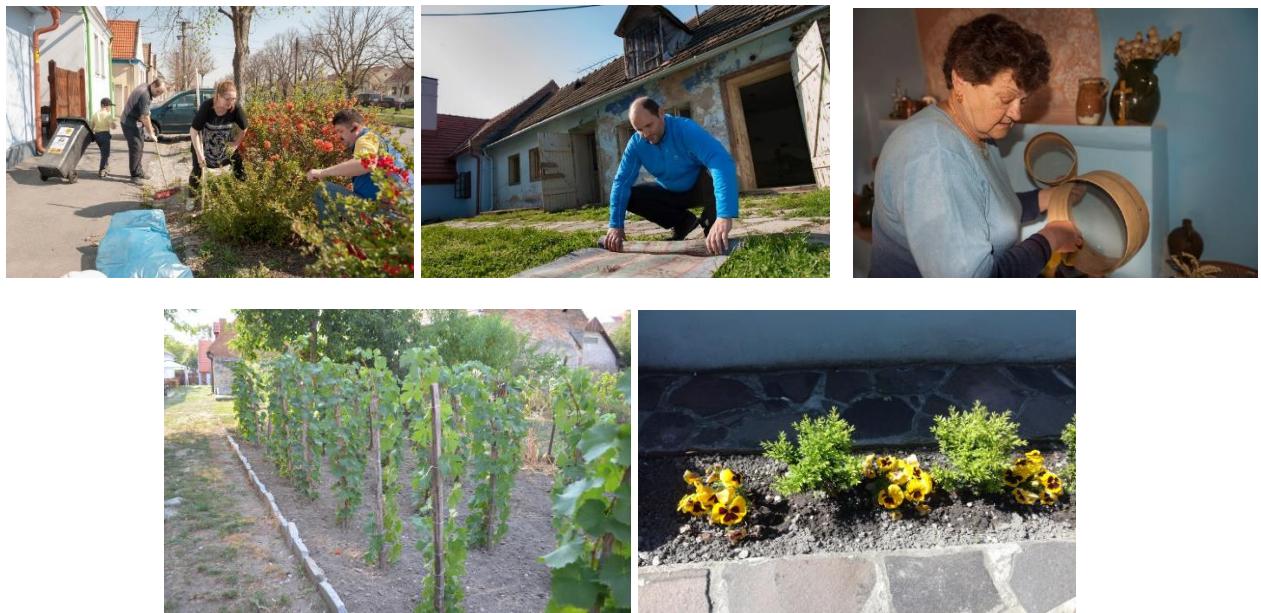
Po roku 1990 prešiel Vajnorský ľudový dom do vlastníctva Hlavného mesta SR Bratislavu. Nový vlastník sa najmä pre nedostatok financií nedokázal kompletne postarať o túto národnú kultúrnu pamiatku. Vajnorský ľudový dom začal postupne chátrať, zatekalo doň, objekt vhol a exponáty z múzea bolo potrebné zachrániť. V súčasnosti sú uložené v depozitári Múzea mesta Bratislavu, ktoré je ich vlastníkom. Mestská časť Bratislava-Vajnory sa celé roky snažila neúspešne získať Vajnorský ľudový dom, jeden z posledných pôvodných domov vajnorskej architektúry, do správy napriek tomu, že táto pamiatka bola takmer pred zrútením.

Ihneď po získaní Vajnorského ľudového domu do správy sa mohla konečne vajnorská samospráva pustiť rekonštrukcii. Začalo sa udržiavacími prácmi, aby sa predišlo ďalším škodám. Predovšetkým bolo potrebné podchýtiť rozmočené základy. Sú veľmi plytké a ich nadstavbu tvoria väčšinou tehly vyrobené podľa starej receptúry z hliny a slamy. Po odkrytí omietok sa dokonca objavili rôzne výstuže z novších tehál, ktoré však do pôvodnej architektúry nepatria a museli byť odstránené. Boli to náročné postupy, pri ktorých bola ohrozená najmä statika budovy. Po tom, čo

táto historická kultúrna pamiatka dostala novú strechu v prednej časti objektu, práce pokračovali na opravách interiéru.

Vajnorský ľudový dom miestna samospráva opravovala z finančných prostriedkov získaných z verejných zdrojov, od podnikateľských subjektov i darov súkromných osôb. Vajnory získali granty z Ministerstva kultúry SR a z Bratislavského samosprávneho kraja, finančnými prostriedkami prispela Nadácia Všeobecnej úverovej banky a Slovenské elektrárne.

Zrekonštruovaný Vajnorský ľudový dom si mohli obyvatelia obce i návštěvníci po prvý krát pozrieť 25. októbra 2014. V súčasnosti v ňom svoje aktivity v oblasti zachovávania tradičnej vajnorskej kultúry realizuje najmä občianske združenie Podobenka z Vajnor. Členovia Podobenky majú za sebou niekoľkomesačné obdobie mravenčej práce pri zriadení expozície tradičného bývania (akvizícia, zdokumentovanie, reštaurovanie, inštalácia a starostlivosť a údržba vystavených exponátov), starostlivosti o interiér ale aj exteriér (upratovanie vnútorných priestorov, temperovanie v zimnom období a pravidelné vetranie objektu aj v nezrekonštruovanej časti, letná a zimná údržbu dvora a verejného priestranstva na ulici pred objektom, starostlivosť o vinohrad a záhony).



**Škola vajnorských tradícií – predveľkonočné obdobie (od 14. 3. - 11. 4. 2019)** – výroba tradičných vajnorských kraslíc – pravidelné tematické kurzy tradičných remesiel určené pre všetky vekové kategórie

**Podobenka z Vajnor**  
s podporou Mestskej časti Bratislava-Vajnory

organizuje pre obyvateľov a návštěvníkov Vajnor  
kurzy tradičných ľudových remesiel

**ŠKOLA VAJNORSKÝCH TRADÍCIÍ**

vo Vajnorskom ľudovom dome  
Roľnícka 181

každý štvrtok, od 17.00 do 19.00 hod  
od 14. marca 2019 do 11. apríla 2019

výroba tradičných vajnorských kraslíc

Kontakt: 0905 201 464, podobenkazvajnor@gmail.com, www.facebook.com/podobenka.zvajnor

## **Veľkonočný pondelok (22.4.2019)**

Už tradične sa na Veľkonočný pondelok stretávajú vo Vajnorskom ľudovom dome členovia občianskeho združenia Podobenka z Vajnor a tu spolu s priateľmi a návštevníkmi prežívajú veselé sviatky jari so všetkým, čo k tomu patrí.

Nie inak tomu bolo aj tento rok. Šibačov prišlo naozaj požehnane. Vyšibali nás, symbolicky aj vyoblievali a tak my všetky dievčence budeme celý rok zdravé, vrtké a svieže. O to sa už postarali nielen naši vajnorskí mládenci, ale aj zástupcovia mužského pohlavia, ktorí prišli spoza hraníc našej mestskej časti, regiónu ba aj Slovenska. Za odmenu si odvážni šibači odniesli nielen krásne vajnorské kraslice, ale pohostili sme ich aj tradičnými dobrotami (*velkonočná sekanka*, *oškvarkové pagáčki*, *makovník*, *orechovník* a *sirovník*) a vajnorským vínom.

Všetci návštevníci, ktorí na Veľkonočný pondelok medzi nás do Vajnorského ľudového domu prišli, si mohli poprezeráť expozíciu tradičného bývania, ktorú sme tematicky prispôsobili Veľkonočným sviatkom. Dvere aj brána ostali, pre istotu, otvorené po celý čas - nestíhali by sme veru otvárať! Vo Vajnorskom ľudovom dome to jednoducho žije !



## **Sviatok Božieho tela (10.6.2019)**

Sviatok Najsvätejšieho Kristovho tela a krvi oddávna sprevádza tradícia procesií. Veriaci na čele s biskupom alebo kňazom v slávnostnom sprievode nesú monštranciu s kúskom premeneného chleba ulicami miest a dedín. Deti na znak úcty a lásky k Bohu rozsýpajú na cestu lupene kvetov. Sprievod sa obvykle zastavuje pri štyroch oltároch symbolizujúcich štyri svetové strany. Jedným zo štyroch takýchto oltárov bol aj v roku 2019 už po tretí krát aj oltár v bráne dvora Vajnorského ľudového domu, ktorý pripravili a ozdobili členovia občianskeho združenia Podobenka z Vajnor.



**Letná Škola vajnorských tradícií (8. – 12. 7. 2019 a 15. – 19. 7. 2019)** - napriek letným prázdninám deti rady prichádzajú do našej letnej Školy vajnorských tradícií, ktorú sme organizovali v tomto roku už po druhýkrát na dvore Vajnorského ľudového domu



**Denný tanecný tábor s Lúčnicou (11.7., 18.7., 25.7. a 29.8.2019) - škola tradičných remesiel pre deti tábora a prehliadka tradičného vajnorského príbytku vo Vajnorskom ľudovom dome**



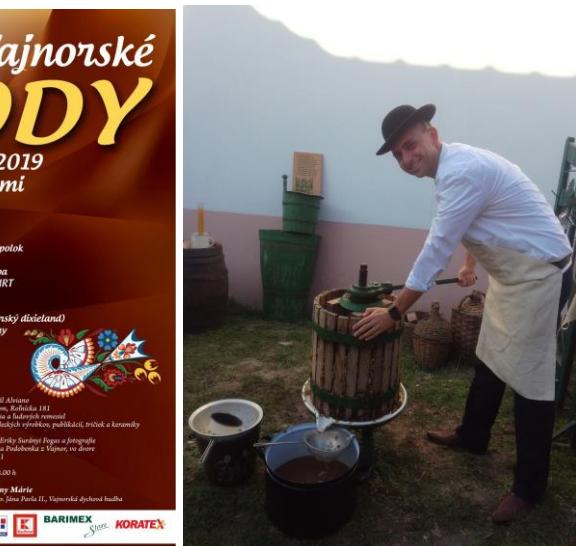
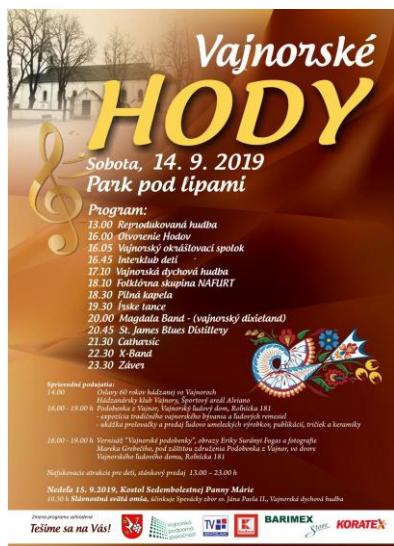
**Vajnorské dožinky (24.8.2019)** – živé múzeum s tradičnou vajnorskou izbou a kuchyňou, prezentácia Vajnorského ornamentu a tradičných remesiel, predaj výrobkov vajnorských ľudových umelcov, vajnorskej keramiky, tričiek a publikácií mestskej časti



**Maľované Vajnory (22.6.2019)** – sprístupnenie Vajnorského ľudového domu spojené s prezentáciou Vajnorského ornamentu a objektov tradičného bývania



**Vajnorské hody (14.9.2019)** – živé múzeum s tradičnou vajnorskou izbou a kuchyňou, prezentácia Vajnorského ornamentu a tradičných remesiel s ukážkou prešovačky



**Nevšedná návšteva vo Vajnorskom ľudovom dome (7.11.2019)** | Členovia Podobenky z Vajnor privítali 7. novembra 2019 vo Vajnorskom ľudovom dome zahraničnú návštavu. Boli to žiaci a ich učitelia zo Španielska, Portugalska, Litvy, Malty a z Poľska, ktorí boli na Slovensku v rámci projektu ERASMUS. Na projekte spolupracovali so ZŠ s MŠ Za kasárnou z mestskej časti Nové Mesto. Témou projektu boli „Ukryté poklady Európy.“ Pedagógovia zo spomínanej základnej školy si na prezentáciu našich slovenských „pokladov“ vybrali okrem iného aj prehliadku Vajnorského ľudového domu, aby svojim hostom ukázali naše zvyky a tradície a umožnili im tak spoznať našu kultúru.



**Škola vajnorských tradícií – advent (12.12. a 14.12.2019)** – výroba tradičných vianočných ozdôb, zdobenie stromčeka, rozprávanie o tradíciách vianočného obdobia, pečenie vianočných oplátok – pravidelné tematické kurzy tradičných remesiel určené pre všetky vekové kategórie



**Sviatok sv. Lucie (7.12.2019)** – ukážka tradičných zvykov vo dvore Vajnorského ľudového domu a v adventnom období. Tento sobotňajší deň už tradičný lampiónový sprievod už po tretí krát prechádzal do Domu kultúry Vajnory cez dvor Vajnorského ľudového domu. „Lucie“ v bielych

plachtách s husacími krídlami, lampášmi ožiareň areál a znejúca hudba priniesli tú pravú emóciu, a tak sme sa aspoň na chvíľu mohli preniesť do čias zachovávania tradícií na „Luciu“ vo Vajnoroch.

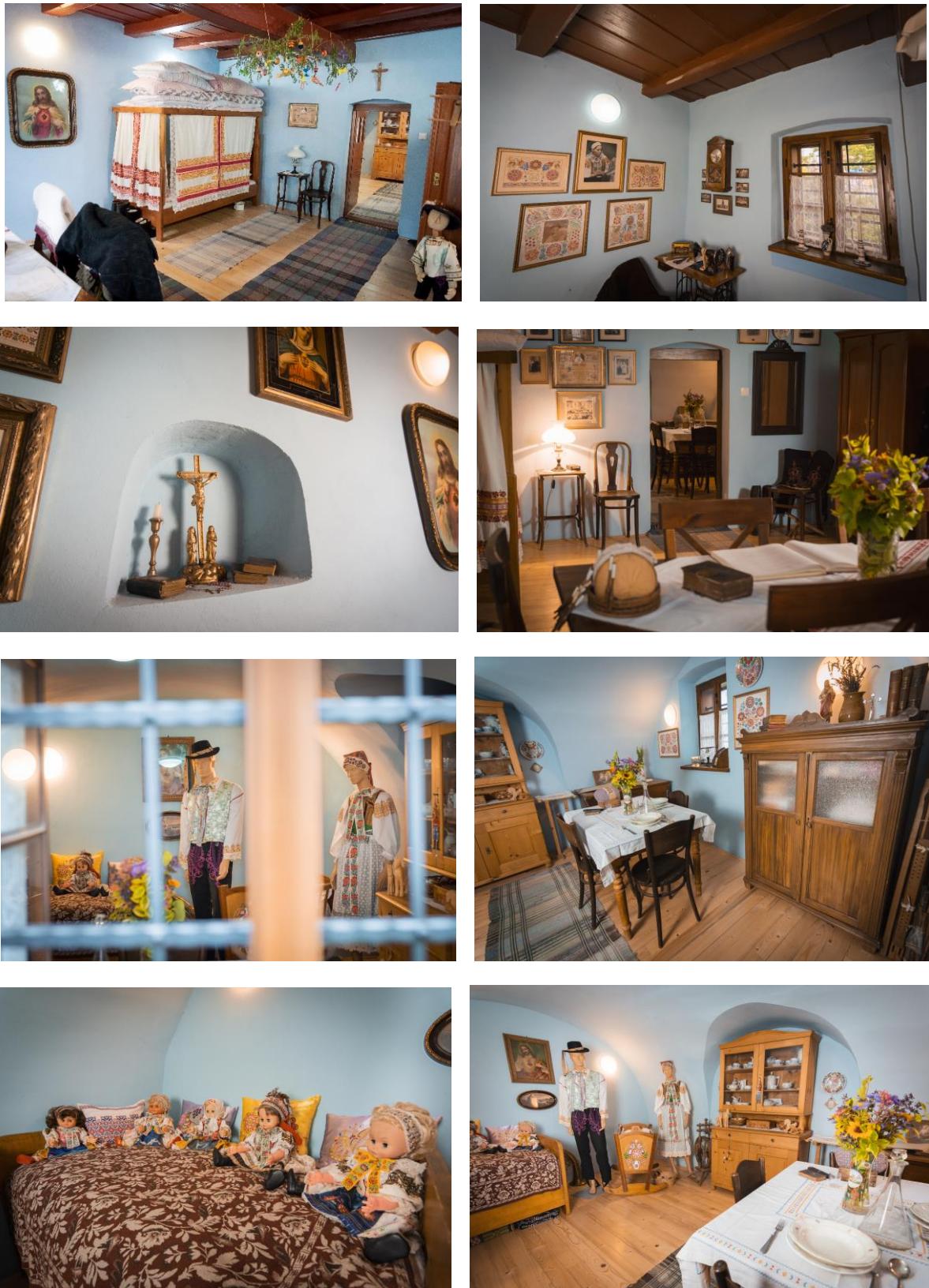


## Expozícia tradičného ľudového bývania

Pre záujemcov o prehliadku je Vajnorský ľudový dom prístupný pravidelne každý utorok a štvrtok v mesiacoch október – máj od 17.00 do 19.00 hodiny, v mesiacoch jún – september od 17.30 do 19.00 hodiny a každú nedelu od 15.00 do 17.00 hodiny. V prípade záujmu o prehliadku v iný deň je možné dohodnúť si prehliadku telefonicky na číslach 0911821617 alebo e-mailom na [podobenkazvajnor@gmail.com](mailto:podobenkazvajnor@gmail.com) alebo osobne s pani Gabrielou Zemanovou na miestnom úrade alebo priamo vo Vajnorskom ľudovom dome.



Členovia Podobenky majú pre návštěvníkov pripravenú komentovanú prehliadku priestorov Vajnorského ľudového domu s informáciami o histórii obce, o priestore ľudového domu, o zvykoch a tradičiach Vajnor a vedia ponúknut' ukážky ľudových remesiel aj v tradičných vajnorských krojoch, čo je možné využiť po predchádzajúcom dohovore. Expozícia sa postupne dopĺňa a podľa ročných období tematicky obmieňa.



V priestoroch Vajnorského ľudového domu majú možnosť návštěvníci zakúpiť si aj vajnorskú keramiku, publikácie vydané mestskou časťou ako aj výrobky vajnorských ľudových umelcov.



**REKAPITULÁCIA PREDAJA KERAMIKY A PUBLIKÁCIÍ MČ  
A ĽUDOVOUMELECKÝCH VÝROBKOV  
KRISTÍNY ROŽŇOVCOVEJ A OSTATNÝCH ČLENOV PODOBENKY  
Z VAJNOR VO VAJNORSKOM ĽUDOVOM DOME V ROKU 2019**

<b>Por. č.</b>	<b>Názov tovaru</b>	<b>Cena spolu v €</b>
1	vajnorská keramika	238,00
2	tričká a publikácie MČ	330,00
<b>PREDANÁ KERAMIKA A PUBLIKÁCIE MČ SPOLU</b>		<b>568,00</b>
1	ľudovoumelecké výrobky Kristíny Rožňovcovej	308,00
2	ľudovoumelecké výrobky ostatných členov združenia	203,00
<b>PREDANÉ ĽUDOVOUMELECKÉ VÝROBKY SPOLU</b>		<b>511,00</b>
<b>PREDANÝ TOVAR SPOLU</b>		<b>1079,00</b>

Návštěvníkov a záujemcov o prehliadku Vajnorského ľudového domu a o vajnorské tradície aj vďaka aktivitám organizovaných členmi občianskeho združenia Podobenka z Vajnor neustále pribúda. Sú to väčšinou takí, ktorí si prehliadku dopredu dohodnú, ale aj náhodní, ktorí ked' vidia, že sú otvorené okná, chcú iba nazrieť, ale potom v múzeu strávia aj hodinu.

Veríme, že Vajnorský ľudový dom bude i nadálej využívaný tak, aby on sám a podujatia v ňom realizované čo najlepšie reprezentovali vajnorské tradície, na ktoré sme všetci Vajnoráci právom hrdí.

Gabriela Zemanová, predsedníčka občianskeho združenia Podobenka z Vajnor